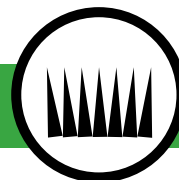




MAKHTESHIM
A G A N
BENELUX & NORDIC

Ruimtop®

Herbicide



werkzame stof /

substance active : glyfosaat / glyphosate

vorm / formulation : met water mengbaar concentraat (SL) /
concentré soluble (SL)

bevat / contient : 360 g/l

erkeningsnummer /

numéro d'agréation : 8556/B

Nooit de verpakking open laten staan/

Ne jamais laisser le récipient ouvert

Goed schudden voor gebruik /

Bien agiter avant l'emploi

Vorstvrij bewaren/

Conserver à l'abri du gel

Inhoud/contenu: **20L**

Lotnr. / Nr. du lot: zie verpakking / voir l'emballage

   Geregistreerd handelsmerk van /

Marque déposée de :

Agan Chemical Manufacturers Ltd.

Erkeningshouder / détenteur de l'agr  ation :

Makhteshim-Agan Holland B.V.

Arnhemseweg 87

3832 GK LEUSDEN, Holland

www.mabeno.com



**België/
Belgique**

UN 3082



**Milieugevaarlijk/
Dangereux pour
l'environnement**



Irriterend/Irritant

MAB/MAR-2010/02A

Ruimtop®

Aandachtig het etiket lezen voor gebruik.

Ruimtop is een niet-selectief bladherbicide met systemische werking. Het middel heeft geen werking via de grond. Het werkt tegen éénjarige en overblijvende grasachtige en tweezaadlobbige onkruiden zoals: kweekgras, riet, fioringras, aardappelopslag, klein hoefblad, akkerdistel, akkermunt, veenwortel, knolcypres, kleeffruut, muur, varkensgras, e.a. Minder gevoelig zijn: paardenstaart, klaver en wikkersoorten en moerasaandoorn. Mossen worden niet bestreden. De onkruiden worden zowel in een jong als in een ouder stadium bestreden. De werking is het beste als de onkruiden voldoende blad hebben ontwikkeld en niet zijn beschadigd door ziekten en plagen. De toepassing heeft het beste resultaat tijdens niet te warm, bewolkt weer met een hoge luchtvochtigheid. Het middel dient niet te worden toegepast als er kans is op aanhoudende vorst, of als er binnen 4 à 6 uur na de toepassing kans bestaat op regen. Tijdens de toepassing van het middel dienen gewas en onkruid bij voorkeur droog te zijn. Let op, dat de gedode massa onder niet te droge en niet te natte omstandigheden door de bouwvoor wordt verdeeld (liefst fijingehakseld), of dat deze massa de kans krijgt volledig te verteren voor het volgende gewas wordt geademd, gepoot of geplant. Het middel kan in zeer geringe hoeveelheden al schade doen aan te sparen gewassen, de toepassing dient daarom zeer zorgvuldig te geschieden. Gebruik in dit verband een middelmatige of grove druppelgrootte.

Product geklasseerd in cat. "irriterend en milieugevaarlijk", klasse B.

Risico's:

● Irriterend voor de ogen. ● Vergiftig voor in het water levende organismen; kan in het aquatisch milieu op lange termijn schadelijke effecten veroorzaken.

Voorzorgsmaatregelen:

● Buiten bereik van kinderen houden. ● Verwijderd houden van eet- en drinkwaren en van diervoeder. ● Niet eten, drinken of roken tijdens gebruik. ● Spuitnevel niet inademen. ● Bij aanraking met de ogen onmiddellijk met overvloedig water afspoelen en deskundig medisch advies inwinnen. ● Deze stof en de verpakking op veilige wijze afvoeren. ● Voorkom lozing in het milieu. Vraag om speciale instructies/veiligheidsgegevenskaart.

Volg de gebruiksaanwijzingen om gevaar voor mens en milieu te voorkomen.

EERSTE HULP EN ADVIES VOOR DE GENEESHEER

RAADGEVINGEN VOOR DE EERSTE HULP

Inademen: Frisse lucht, rust. Zo er symptomen zijn, raadpleeg een arts en toon het etiket of de verpakking.

Inslikken: Spoel de mond. Bel het Antigifcentrum en vraag of het drinken van een oplossing actieve houthoek in water is aangewezen. Raadpleeg onmiddellijk een arts en toon het etiket of de verpakking.

Huid (en kleren): Spoel de huid overvloedig met water of neem een douche gedurende 15 minuten. Verwijder ondertussen verontreinigde kleding en schoenen. Zo er symptomen zijn, raadpleeg een arts en toon het etiket of de verpakking.

Ogen: Spoel overvloedig met water gedurende 10 minuten. Spoel WEG van het niet-aangetaste oog. Bij contactlenzen: indien gemakkelijk te verwijderen, verwijder eerst de lenzen, spoel daarna. Raadpleeg een arts en toon het etiket of de verpakking.

ADVIES VOOR DE GENEESHEER

- Prehospitaal: symptomatische behandeling. Let op, inslikken van het geconcentreerde product kan een shocktoestand veroorzaken met metabole acidose.
- Contacteer het Antigifcentrum voor verdere behandeling in het hospitaal.

Voor bijkomende inlichtingen, contacteer **Het Antigifcentrum 070/245.245**

Voor gebruiksaanwijzing: zie boekje.

Ruimtop®

Lire attentivement l'étiquette avant l'emploi.

Ruimtop est un herbicide foliaire systémique non sélectif. Le produit n'a pas d'action racinaire. Il est efficace contre les graminées et dicotylées annuelles et vivaces comme le chiendent, le roseau commun, l'agrostis, les repousses de pommes de terre, le tussilage pas-d'âne, le chardon, la menthe des champs, la renouée aquatique, le souchet comestible, le gaillet gratteron, le mouron des oiseaux, la renouée des oiseaux, ...

Les prèles, le trèfle, les vesces et l'épiaire des marais sont moins sensibles. Les mousses ne sont pas détruites. Les adventices sont aussi bien détruites à un stade jeune qu'à un stade avancé. La meilleure efficacité est obtenue quand le feuillage est développé et lorsqu'il n'est pas abimé (insectes ou maladies). Les traitements réalisés par temps couvert, avec une humidité relative élevée donnent les meilleurs résultats. Il ne faut pas traiter lorsque l'on craint du gel persistant ou si l'on prévoit une pluie dans les 4 à 6 heures après l'application. Il est préférable que la végétation soit sèche au moment du traitement. Puisque même une très faible quantité de produit peut provoquer des dégâts aux cultures, il est nécessaire de réaliser le traitement avec soin. On préférera des gouttelettes de tailles moyennes à grosses, pour limiter la dérive.

Produit classé en cat. "irritant et dangereux pour l'environnement" classe B.

Risques:

- Irritant pour les yeux. ● Toxique pour les organismes aquatiques, peut entraîner des effets néfastes à long terme pour l'environnement aquatique.

Précautions:

- Conserver hors de portée des enfants. ● Conserver à l'écart des aliments et boissons, y compris ceux pour animaux. ● Ne pas manger, ne pas boire et ne pas fumer pendant l'utilisation. ● Ne pas respirer les aérosols. ● En cas de contact avec les yeux, laver immédiatement et abondamment avec de l'eau et consulter un spécialiste. ● Ne se débarrasser de ce produit et de son récipient qu'en prenant toutes les précautions d'usage. ● Éviter le rejet dans l'environnement. Consulter les instructions spéciales/la fiche de données de sécurité.

Respecter les instructions d'utilisation pour éviter les risques pour l'homme et l'environnement.

CONSEILS POUR LES PREMIERS SECOURS ET INDICATIONS POUR LE MÉDECIN

PREMIERS SECOURS

Respirer: Air frais, repos. En cas de symptômes, consulter un médecin et lui montrer l'étiquette ou l'emballage.

Ingestion: Rincer la bouche. Consulter le Centre Antipoisons pour savoir si la prise de charbon de bois en suspension dans l'eau est indiquée. Consulter immédiatement un médecin et lui montrer l'emballage ou l'étiquette.

Peau (et vêtements): Rincer abondamment à l'eau ou prendre une douche pendant 15 minutes. Enlever entre-temps les chaussures et les vêtements contaminés. En cas de symptômes, consulter un médecin et lui montrer l'emballage ou l'étiquette.

Yeux: Rincer abondamment à l'eau pendant 10 minutes. Ne pas faire couler l'eau vers l'œil non atteint. Porteurs de lentilles de contact : enlever si possible les lentilles de contact, puis rincer. Consulter un médecin et lui montrer l'emballage ou l'étiquette.

INDICATIONS POUR LE MÉDECIN

- Prise en charge: traitement symptomatique. Attention, l'ingestion du produit concentré peut entraîner un état de choc avec acidose métabolique.
- Contacter le Centre Antipoisons pour le traitement en milieu hospitalier.

Pour informations complémentaires, contacter le **Centre Antipoisons 070/245.245**

Pour l'emploi : voir la notice.

MAB/MAR-2010/02B

Ruimtop®

Aandachtig het etiket lezen voor gebruik.

Ruimtop is een niet-selectief bladherbicide met systemische werking. Het middel heeft geen werking via de grond. Het werkt tegen éénjarige en overblijvende grasachtige en tweezaadlobbige onkruiden zoals: kweekgras, riet, fioringras, aardappelopslag, klein hoefblad, akkerdistel, akkermunt, veenwortel, knolcypripus, kleeftkruid, muur, varkensgras e.a. Minder gevoelig zijn: paardenstaart, klaver en wikkiesoorten en moerasandoorn. Mossen worden niet bestreden. De onkruiden worden zowel in een jong als in een ouder stadium bestreden. De werking is het beste als de onkruiden voldoende blad hebben ontwikkeld en niet zijn beschadigd door ziekten en plagen. De toepassing heeft het beste resultaat tijdens niet te warm, bewolkt weer met een hoge luchtvochtigheid. Het middel dient niet te worden toegepast als er kans is op aanhoudende vorst, of als er binnen 4 à 6 uur na de toepassing kans bestaat op regen. Tijdens de toepassing van het middel dienen gewas en onkruid bij voorkeur droog te zijn. Let op, dat de gedode massa onder niet te droge en niet te natte omstandigheden door de bouwvoor wordt verdeeld (liefst fijingehaksel), of dat deze massa de kans krijgt volledig te verteren voor het volgende gewas wordt gezaaid, gepoot of geplant. Het middel kan in zeer geringe hoeveelheden al schade doen aan te sparen gewassen, de toepassing dient daarom zeer zorgvuldig te geschieden. Gebruik in dit verband een middelmatige of grove droogdegrootte.

Product geklasseerd in cat. "irriterend en milieugevaarlijk", klasse B.

Risico's:

• Irriterend voor de ogen. • Vergiftig voor in het water levende organismen; kan in het aquatisch milieu op lange termijn schadelijke effecten veroorzaken.

Voorzorgsmaatregelen:

• Buiten bereik van kinderen houden. • Verwijderd houden van eet- en drinkwaren en van diervoeder. • Niet eten, drinken of roken tijdens gebruik. • Sputnevel niet inademen. • Bij aanraking met de ogen onmiddellijk met overvloedig water afspoelen en deskundig medisch advies inwinnen. • Deze stof en de verpakking op veilige wijze afvoeren. • Voorkom lozing in het milieu. Vraag om speciale instructies/veiligheidsgegevenskaart.

Volg de gebruiksaanwijzingen om gevaar voor mens en milieu te voorkomen.

EERSTE HULP EN ADVIES VOOR DE GENEESHEER

RAADGEVINGEN VOOR DE EERSTE HULP

Inademen: Frisse lucht, rust. Zo er symptomen zijn, raadpleeg een arts en toon het etiket of de verpakking.

Inslikken: Spoel de mond. Bel het Antigifcentrum en vraag of het drinken van een oplossing actieve houtskool in water is aangewezen. Raadpleeg onmiddellijk een arts en toon het etiket of de verpakking.

Huid (en kleren): Spoel de huid overvloedig met water of neem een douche gedurende 15 minuten. Verwijder ondertussen verontreinigde kleding en schoenen. Zo er symptomen zijn, raadpleeg een arts en toon het etiket of de verpakking.

Ogen: Spoel overvloedig met water gedurende 10 minuten. Spoel WEG van het niet-aangetaste oog. Bij contactlenzen: indien gemakkelijk te verwijderen, verwijder eerst de lenzen, spoel daarna. Raadpleeg een arts en toon het etiket of de verpakking.

ADVIES VOOR DE GENEESHEER

- Prehospital: symptomatische behandeling. Let op, inslikken van het geconcentreerde product kan een shocktoestand veroorzaken met metabole acidose.
- Contacteer het Antigifcentrum voor verdere behandeling in het hospitaal.

Voor bijkomende inlichtingen, contacteer **Het Antigifcentrum 070/245.245**

Voor gebruiksaanwijzing: zie boekje.

Ruimtop®

Lire attentivement l'étiquette avant l'emploi.

Ruimtop est un herbicide foliaire systémique non sélectif. Le produit n'a pas d'action racinaire. Il est efficace contre les graminées et dicotylées annuelles et vivaces comme le chiendent, le roseau commun, l'agrostis, les repousses de pommes de terre, le tussilage pas-d'âne, le chardon, la menthe des champs, la renouée aquatique, le souchet comestible, le gaillet gratteron, le mouron des oiseaux, la renouée des oiseaux, ...

Les prèles, le trèfle, les vesces et l'épiaire des marais sont moins sensibles. Les mousses ne sont pas détruites. Les adventices sont aussi bien détruites à un stade jeune qu'à un stade avancé. La meilleure efficacité est obtenue quand le feuillage est développé et lorsqu'il n'est pas abimé (insectes ou maladies). Les traitements réalisés par temps couvert, avec une humidité relative élevée donnent les meilleurs résultats. Il ne faut pas traiter lorsque l'on craint du gel persistant ou si l'on prévoit une pluie dans les 4 à 6 heures après l'application. Il est préférable que la végétation soit sèche au moment du traitement. Puisque même une très faible quantité de produit peut provoquer des dégâts aux cultures, il est nécessaire de réaliser le traitement avec soin. On préférera des gouttelettes de tailles moyennes à grosses, pour limiter la dérive.

Produit classé en cat. "irritant et dangereux pour l'environnement" classe B.

Risques:

- Irritant pour les yeux. • Toxique pour les organismes aquatiques, peut entraîner des effets néfastes à long terme pour l'environnement aquatique.

Précautions:

• Conserver hors de portée des enfants. • Conserver à l'écart des aliments et boissons, y compris ceux pour animaux. • Ne pas manger, ne pas boire et ne pas fumer pendant l'utilisation. • Ne pas respirer les aérosols. • En cas de contact avec les yeux, laver immédiatement et abondamment avec de l'eau et consulter un spécialiste. • Ne se débarrasser de ce produit et de son récipient qu'en prenant toutes les précautions d'usage. • Éviter le rejet dans l'environnement. Consulter les instructions spéciales/la fiche de données de sécurité.

Respecter les instructions d'utilisation pour éviter les risques pour l'homme et l'environnement.

CONSEILS POUR LES PREMIERS SECOURS ET INDICATIONS POUR LE MÉDECIN

PREMIERS SECOURS

Respirer: Air frais, repos. En cas de symptômes, consulter un médecin et lui montrer l'étiquette ou l'emballage.

Ingestion: Rincer la bouche. Consulter le Centre Antipoisons pour savoir si la prise de charbon de bois en suspension dans l'eau est indiquée. Consulter immédiatement un médecin et lui montrer l'emballage ou l'étiquette.

Peau (et vêtements): Rincer abondamment à l'eau ou prendre une douche pendant 15 minutes. Enlever entre-temps les chaussures et les vêtements contaminés. En cas de symptômes, consulter un médecin et lui montrer l'emballage ou l'étiquette.

Yeux: Rincer abondamment à l'eau pendant 10 minutes. Ne pas faire couler l'eau vers l'œil non atteint. Porteurs de lentilles de contact : enlever si possible les lentilles de contact, puis rincer. Consulter un médecin et lui montrer l'emballage ou l'étiquette.

INDICATIONS POUR LE MÉDECIN

- Prise en charge: traitement symptomatique. Attention, l'ingestion du produit concentré peut entraîner un état de choc avec acidose métabolique.
- Contacter le Centre Antipoisons pour le traitement en milieu hospitalier.

Pour informations complémentaires, contacter le **Centre Antipoisons 070/245.245**

Pour l'emploi : voir la notice.

MAB/MAR-2010/02B



Er bestaat een zekere incompatibiliteit, gepaard gaande met een verminderde doeltreffendheid, als herbiciden met een lange werking samen met middelen op basis van glyfosaat gebruikt worden. Daarom wordt aangeraden 1 week te wachten na toepassing van glyfosaat alvorens deze herbiciden toe te passen.

Dosissen:

De erkende dosis is de laagste dosis waarbij de beste werkzaamheid wordt gewaarborgd in de meeste gevallen. Deze dosissen kan worden verlaagd onder verantwoordelijkheid van de gebruiker, bijvoorbeeld in onkruidbestrijdingsprogramma's met lage dosissen (FAR-systeem in bieten). Bij verlaging van de dosis is het niet toegelaten het maximale aantal toepassingen te verhogen, noch de wachttermijn voor de oogst te verkorten.

Waterhoeveelheid: 200 - 400 L/ha.

Teelt	drooggeogoste stamslabonen (Phaseolus vulgaris)
Veiligheidstermijn	7 dagen
Toepassingsstadium	50% van de peulen rijp, zaden hard en droog (BBCH 85)
Opmerking	max. 1 toepassing/teeltcyclus

Erkend ter bestrijding van :	Dosis	Toepassingsstadium vijand
onkruiden waaronder kweekgras	3-4 l/ha	Ontwikkelde vegetatie

Teelt	voedererwten (open lucht) (Pisum sativum subsp. arvense)
Veiligheidstermijn	7 dagen
Toepassingsstadium	50% van de peulen rijp, zaden hard en droog (BBCH 85)
Opmerking	max. 1 toepassing/teeltcyclus

Erkend ter bestrijding van :	Dosis	Toepassingsstadium vijand
onkruiden waaronder kweekgras	3-4 l/ha	Ontwikkelde vegetatie

Teelt	viciabonen (paarde-, duive-, tuin-....) (drooggeogost) (open lucht) (Vicia faba)
Veiligheidstermijn	7 dagen
Toepassingsstadium	50% van de peulen rijp, zaden hard en droog (BBCH 85)
Opmerking	max. 1 toepassing/teeltcyclus

Erkend ter bestrijding van :	Dosis	Toepassingsstadium vijand
onkruiden waaronder kweekgras	3-4 l/ha	Ontwikkelde vegetatie

Teelt	tarwe (Triticum aestivum), gerst (Hordeum vulgare), rogge (Secale cereale), haver (Avena sativa), triticaal (Triticum x Secale), spelt (Triticum spelta)
Veiligheidstermijn	7 dagen
Toepassingsstadium	Deegrijpheid, bladeren, stengels en knopen zijn volledig geel (BBCH 85)
Opmerking	max. 1 toepassing/teeltcyclus

Erkend ter bestrijding van :	Dosis	Toepassingsstadium vijand
onkruiden waaronder: kweekgras, aardaker en distels	3-4 l/ha	Ontwikkelde vegetatie

Teelt	grasland-weiland
Veiligheidstermijn	5 dagen voor het zaaien, beweiden, inkuilen of hooien
Toepassingsstadium	-

Opmerking max. 1 toepassing/teeltcyclus

Erkend ter bestrijding van :	Dosis	Toepassingsstadium vijand
onkruiden	4 - 7 l/ha, voor het doodspuiten van de graszode alvorens het grasveld aan te leggen of te vernieuwen	Ontwikkelde vegetatie

Teelt tijdelijk onbeteelde landbouwgronden

Veiligheidstermijn -
Toepassingsstadium Niet relevant voor het gebruik als totaalherbicide of voor de behandeling op stoppels.
Behandelen 7 dagen voor het planten of zaaien.

Opmerking -

Erkend ter bestrijding van :	Dosis	Toepassingsstadium vijand
houtige planten	60 ml/ 5 l water/ 100 m ² , aanstrijken of spuiten tot afvloeing	ontwikkelde vegetatie
onkruiden	- 2-4 l/ha - 2,8-4 l/ha als de planten sterk ontwikkeld zijn	ontwikkelde vegetatie
kweekgras, zuring	4 l/ha	ontwikkelde vegetatie
stronken	100 ml/ 5 l water/ 100 m ² , aanstrijken tegen hergroei van bomen en struiken vanaf stronken.	ontwikkelde vegetatie
weegbree, bijvoet, distels, boterbloem, braamstruiken, brandnetels, wilgeroosje, basterdwederik, samenge- steldbloemige onkruiden en varens	6 l/ha	ontwikkelde vegetatie
akkerwinde/haagwinde, akkermelkdistel, klein hoef- blad en bereklauw	7-8 l/ha	ontwikkelde vegetatie
paardestaart, japanse duizendknoop	9-10 l/ha, paardestaart wordt slechts gedeeltelijk vernietigd	ontwikkelde vegetatie

Teelt kerstsparren (*Picea et Abies*)

Veiligheidstermijn -
Toepassingsstadium ontwikkelde vegetatie (behandeling van de bovenstaande bladeren)

Opmerking -

Erkend ter bestrijding van :	Dosis	Toepassingsstadium vijand
kweekgras	4 l/ha	Ontwikkelde vegetatie
brandnetels, distels en varens	6 l/ha	Ontwikkelde vegetatie

Teelt gazons en grasvelden

Veiligheidstermijn -
Toepassingsstadium -
Opmerking -

Erkend ter bestrijding van :	Dosis	Toepassingsstadium vijand
onkruiden	4 - 7 l/ha, voor het doodspuiten van de graszode alvorens het gazon of het grasveld aan te leggen of te vernieuwen	Ontwikkelde vegetatie

Teelt
Veiligheidstermijn
Toepassingsstadium

alle teelten
 7 dagen voor beweiden of inkuilen
 Niet relevant voor het gebruik als totaalherbicide of voor de behandeling op stoppels.
 Behandelen 7 dagen voor het planten of zaaien ofwel een gelokaliseerde behandeling uitvoeren zonder de gewassen te raken
 Er kan een "Carmoisine" kleurstof toegevoegd worden om behandelde planten te merken

Opmerking

Erkend ter bestrijding van :	Dosis	Toepassingsstadium vijand
houtige planten	60 ml/ 5 l d'eau/ 100 m ² , aanstrijken of spuiten tot afvloeijing	ontwikkelde vegetatie
onkruiden	- 2-4 l/ha - 2,8-4 l/ha als de planten sterk ontwikkeld zijn - 3,3-5,5/ha/10 l aanlengen tot 10 l voor plaatselijke behandeling met onkruidstrijkers in land- en tuinbouw, voor zover er een voldoende hoogteverschil is tussen de teelt en de onkruiden. -behandeling tussen de rijen: in functie van het gebruikte materieel en van de te bestrijden onkruiden.	ontwikkelde vegetatie
kweekgras, zuring	4 l/ha	ontwikkelde vegetatie
stronken	100 ml/ 5 l d'eau/ 100 m ² , aanstrijken tegen hergroei van bomen en struiken vanaf stronken.	ontwikkelde vegetatie
brandnetels, samengesteldbloemige onkruiden, braamstruiken, bijvoet, distels, boterbloem, weegbree, wilgeroosje, basterdwederik en varens	6 l/ha	ontwikkelde vegetatie
bereklaauw, akkerwinde/haagwinde, akkermelkdistel, klein hoefblad.	7-8 l/ha	ontwikkelde vegetatie
paardestaart, japanse duizendknoop	9-10 l/ha, paardestaart wordt slechts gedeeltelijk vernietigd	ontwikkelde vegetatie

Teelt
Veiligheidstermijn
Toepassingsstadium
Opmerking

waters
 10 dagen voor gebruik van water voor irrigatie, aangieten en spuiten
 zomer - herfst
 maximum concentratie aan werkzame stof in het behandelde water : 1 mg/l.

Erkend ter bestrijding van :	Dosis	Toepassingsstadium vijand
waterplanten	4 - 8 l/ha	ontwikkelde vegetatie (behandeling van de bovenstaande bladeren)
lisdodde	8 l/ha	ontwikkelde vegetatie (behandeling van de bovenstaande bladeren)
riet, liesgras	4 l/ha	ontwikkelde vegetatie (behandeling van de bovenstaande bladeren)
zegge, veenwortel	6 l/ha	ontwikkelde vegetatie (behandeling van de bovenstaande bladeren)

Teelt
Veiligheidstermijn
Toepassingsstadium
Opmerking

verharde permanent onbeteelde terreinen

-
-
-

Erkend ter bestrijding van :	Dosis	Toepassingsstadium vijand
houtige planten	60 ml/ 5 l d'eau/ 100 m ² , aanstrijken of spuiten tot afvloeiing	ontwikkelde vegetatie
onkruiden	- 2-4 l/ha - 2,8-4 l/ha als de planten sterk ontwikkeld zijn - 3,3-5,5/ha/10 l aanlengen tot 10 l voor plaatselijke behandeling met onkruidstrijkers in land- en tuinbouw, voor zover er een voldoende hoogteverschil is tussen de teelt en de onkruiden. - behandeling tussen de rijen: in functie van het gebruikte materieel en van de te bestrijden onkruiden.	ontwikkelde vegetatie
kweekgras, zuring	4 l/ha	ontwikkelde vegetatie
stronken	100 ml/ 5 l d'eau/ 100 m ² , aanstrijken tegen hergroei van bomen en struiken vanaf stronken.	ontwikkelde vegetatie
bereklauw, akkerwinde/haagwinde, akkermelkdistel, klein hoefblad	7-8 l/ha	ontwikkelde vegetatie
braamstruiken, boterbloem, bijvoet, distels, weegbree, wilgeroosje, basterdwederik, brandnetels, samengesteldbloemige onkruiden en varens	6 l/ha	ontwikkelde vegetatie
paardestaart, japanse duizendknoop	9-10 l/ha, paardestaart wordt slechts gedeeltelijk vernietigd	ontwikkelde vegetatie

Teelt
Veiligheidstermijn
Toepassingsstadium
Opmerking

niet verharde permanent onbeteelde terreinen

-
-
-

Erkend ter bestrijding van :	Dosis	Toepassingsstadium vijand
houtige planten	60 ml/ 5 l d'eau/ 100 m ² , aanstrijken of spuiten tot afvloeiing	ontwikkelde vegetatie
onkruiden	- 2-4 l/ha - 2,8-4 l/ha als de planten sterk ontwikkeld zijn	ontwikkelde vegetatie
kweekgras, zuring	4 l/ha	ontwikkelde vegetatie
stronken	100 ml/ 5 l d'eau/ 100 m ² , aanstrijken tegen hergroei van bomen en struiken vanaf stronken.	ontwikkelde vegetatie
samengesteldbloemige onkruiden, braamstruiken, bijvoet, distels, boterbloem, weegbree, wilgeroosje, basterdwederik, brandnetels en varens	6 l/ha	ontwikkelde vegetatie
bereklauw, akkerwinde/haagwinde, akkermelkdistel, klein hoefblad	7-8 l/ha	ontwikkelde vegetatie
paardestaart, japanse duizendknoop	9-10 l/ha, paardestaart wordt slechts gedeeltelijk vernietigd	ontwikkelde vegetatie

Spuitoverschotten

Spuitoverschotten ca. 10 maal verdunnen en verspreiden op het reeds behandelde perceel volgens de gebruiksvorschriften. Vijvers, waterlopen of grachten niet vervuilen met het product of de lege verpakking. Om spuitoverschotten na de behandeling te vermijden, moet de benodigde hoeveelheid spuitvloeistof nauwkeurig worden berekend aan de hand van de te behandelen oppervlakte en van het debiet per hectare.

Vernietiging van de lege verpakking

De lege verpakking dient met water gespoeld te worden door middel van een manueel systeem (drie opeenvolgende malen schudden met water) of door middel van een reinigingssysteem met water onder druk dat op het sproeistoel geplaatst is. Het bekomen spoelwater moet in de sproeitank gespoten worden. De aldus gespoelde verpakking moet door de gebruiker ingeleverd worden op een daartoe voorzien inzamelpunt (Phytofar Recover).

De opgegeven eigenschappen van onze producten en de op dit etiket weergegeven wijze van toepassing zijn tot stand gekomen op basis van zorgvuldig onderzoek en door ons opgedane ervaringen. Wij garanderen in die zin de kwaliteit van ons product. Daar door ons geen controle over opslag, vervoer, wijze van gebruik, teeltwijze, de dosering etc. kan worden uitgeoefend, deze omstandigheden de werking van het product en de eventuele reactie van het gewas kunnen beïnvloeden, kunnen wij in verband hiermee geen aansprakelijkheid aanvaarden voor een minder goede werking of schade ontstaan door toepassing van ons product. Bij twijfel of onduidelijkheid over geschiktheid van het product bij nieuwe en/of ongebruikelijke teeltwijzen, bij nieuwe rassen e.d. adviseren wij eerst contact op te nemen met uw leverancier om u te laten adviseren omtrent de geschiktheid van dit product voor de door u beoogde toepassing.

Mode d'emploi

Ruimtop® numéro d'agr  ation: 8556/B

Il existe une incompatibilité ainsi qu'une moindre efficacité quand le glyphosate est utilisé en mélange avec des herbicides radiculaires. Il est conseillé d'attendre une semaine entre les 2 applications.

DOSE:

La dose agréée est la plus petite dose qui garantit la meilleure efficacité dans la plupart des situations. Elle peut être réduite, sous la responsabilité de l'utilisateur, par exemple dans les programmes de désherbage par mini-doses (FAR en betteraves). La diminution de la dose appliquée n'autorise pas l'augmentation du nombre maximal d'applications, ni la réduction du délai avant récolte.

Quantité de l'eau: 200 - 400 l/ha.

Culture	haricot récolté sec (<i>Phaseolus vulgaris</i>)
Délai avant récolte	7 jours
Stade d'application	50 % des gousses m��res, graines dures et sèches (BBCH: 85)
Remarque	max. 1 application/cycle de culture

Agréée pour lutter contre :	Dose	Stade d'application advenices
mauvaises herbes sous lequel: chiendent	3-4 l/ha	végétation développée

Culture	pois fourragers (plein air) (<i>Pisum sativum</i> subsp. <i>arvense</i>)
Délai avant récolte	7 jours
Stade d'application	50 % des gousses m��res, graines dures et sèches (BBCH: 85)
Remarque	max. 1 application/cycle de culture

Agréée pour lutter contre :	Dose	Stade d'application advenices
mauvaises herbes sous lequel: chiendent	3-4 l/ha	végétation développée

Culture	fèves et féveroles (recolt��es sèches) (plein air) (<i>Vicia faba</i>)
Délai avant récolte	7 jours
Stade d'application	50 % des gousses m��res, graines dures et sèches (BBCH: 85)
Remarque	max. 1 application/cycle de culture

Agréée pour lutter contre :	Dose	Stade d'application advenices
mauvaises herbes sous lequel: chiendent	3-4 l/ha	végétation développée

Culture	froment (<i>Triticum aestivum</i>), orge (<i>Hordeum vulgare</i>), seigle (<i>Secale cereale</i>), avoine (<i>Avena sativa</i>), triticale (<i>Triticum x Secale</i>) et épeautre (<i>Triticum spelta</i>)
Délai avant récolte	7 jours
Stade d'application	maturité pâteuse du grain, les feuilles, pailles et noeuds sont compl��tement jaunes (BBCH 85)
Remarque	max. 1 application/cycle de culture

Agréée pour lutter contre :	Dose	Stade d'application advenices
mauvaises herbes sous lequel: chiendent, gesse tubéreuse, chardons	3-4 l/ha	végétation développée

Culture	prairies
Délai avant récolte	5 jours avant le semis, le pâturage, l' ensilage ou la fenaison
Stade d'application	-

Remarque

max. 1 application/cycle de culture

Agréé pour lutter contre :	Dose	Stade d'application advenues
mauvaises herbes	4 - 7 l/ha pour la destruction de la prairie avant installation ou renouvellement	végétation développée

Culture**terres agricoles en interculture****Délai avant récolte**

-

Stade d'application

Non-pertinent pour l'usage comme herbicide total ou pour le traitement des chaumes 7 jours avant l'installation de la culture ou avant le semis.

Remarque

-

Agréé pour lutter contre :	Dose	Stade d'application advenues
plantes ligneuses	60 ml/ 5 l d'eau/ 100 m², badigeonnage ou pulvérisation à refus	végétation développée
mauvaises herbes	- 2-4 l/ha - 2,8-4 l/ha sur végétation très développée	végétation développée
chiendent, oseille	4 l/ha	végétation développée
souches	100 ml/ 5 l d'eau/ 100 m², badigeonnage, contre les rejets de souches d'arbres et de plantes arbustives.	végétation développée
plantain, armoise vulgaire, chardons, renoncule, ronce commune, ortie, épilobe, composées et fougères	6 l/ha	végétation développée
liseron des champs/liseron des haies, laiteron des champs, tussilage pas-d'âne, berce commune	7-8 l/ha	végétation développée
prêles, renouée du Japon / renouée des îles Sakhaline	9-10 l/ha, la prêle n'est que partiellement détruite	végétation développée

Culture**sapin de Noël (Picea et Abies)****Délai avant récolte**

-

Stade d'application

Sur plantations de plus de 2 ans en automne après lignification des jeunes pousses

Remarque

-

Agréé pour lutter contre :	Dose	Stade d'application advenues
chiendent	4 l/ha	végétation développée
ortie, chardons, fougères	6 l/ha	végétation développée

Culture**gazons et pelouses****Délai avant récolte**

-

Stade d'application

-

Remarque

-

Agréé pour lutter contre :	Dose	Stade d'application advenues
mauvaises herbes	4 - 7 l/ha pour la destruction du gazon ou de la pelouse avant installation ou renouvellement	végétation développée

Culture
Délai avant récolte
Stade d'application

toutes cultures
 7 jours avant de pâturer ou ensiler
 Non-pertinent pour l'usage comme herbicide total ou pour le traitement des chaumes 7 jours avant l'installation de la culture ou avant le semis, ou en traitement localisé sans toucher la culture en place
 Un colorant "Carmoisine" peut être ajouté à la bouillie pour marquer les plantes traitées.

Remarque

Agréé pour lutter contre :	Dose	Stade d'application advenues
plantes ligneuses	60 ml/ 5 l d'eau/ 100 m ² , badigeonnage ou pulvérisation à refus	végétation développée
mauvaises herbes	- 2-4 l/ha - 2,8-4 l/ha sur végétation très développée - 3,3-5,5/ha/10 l de bouillie, traitement localisé par la technique de l'humectation, au moyen d'un appareil approprié, à utiliser en cultures agricoles et horticoles pour autant qu'il y ait une différence de hauteur suffisante entre la culture et les mauvaises herbes. - traitement des interlignes de la culture selon le matériel utilisé et les mauvaises herbes à combattre.	végétation développée
chiendent, oseille	4 l/ha	végétation développée
souches	100 ml/ 5 l d'eau/ 100 m ² , badigeonnage, contre les rejets de souches d'arbres et de plantes arbustives.	végétation développée
ortie, composées, ronce commune, armoise vulgaire, chardons, renoncule, plantain, épilobe, fougères	6 l/ha	végétation développée
berce commune, liseron des champs/liseron des haies, tussilage pas-d'âne	7-8 l/ha	végétation développée
prêles, renouée du Japon / renouée des îles Sakhaline	9-10 l/ha, la prêle n'est que partiellement détruite	végétation développée

Culture
Délai avant récolte
Stade d'application
Remarque

cours et plans d'eau
 10 jours avant l'utilisation de l'eau pour l'irrigation, l'arrosage ou les pulvérisations
 été - automne
 concentration maximum en substance active dans l'eau traitée: 1 mg/l.

Agréé pour lutter contre :	Dose	Stade d'application advenues
plantes aquatiques	4 - 8 l/ha	végétation développée (traitement du feuillage)
massette à larges feuilles	8 l/ha	végétation développée (traitement du feuillage)
roseau commun, glycérie aquatique	4 l/ha	végétation développée
renouée aquatique, laîche	6 l/ha	végétation développée (traitement du feuillage)

Culture	terrains revêtus, non cultivables
Délai avant récolte	-
Stade d'application	-
Remarque	-

Agréé pour lutter contre :	Dose	Stade d'application adventices
plantes ligneuses	60 ml/ 5 l d'eau/ 100 m², badigeonnage ou pulvérisation à refus	végétation développée
mauvaises herbes	- 2-4 l/ha - 2,8-4 l/ha sur végétation très développée - 3,3-5,5/ha/10 l de bouillie, traitement localisé par la technique de l'humectation, au moyen d'un appareil approprié, à utiliser en cultures agricoles et horticoles pour autant qu'il y ait une différence de hauteur suffisante entre la culture et les mauvaises herbes. - traitement des interlignes de la culture selon le matériel utilisé et les mauvaises herbes à combattre.	végétation développée
chiendent, oseille	4 l/ha	végétation développée
souches	100 ml/ 5 l d'eau/ 100 m², badigeonnage, contre les rejets de souches d'arbres et de plantes arbustives.	végétation développée
berce commune, liseron des champs/ liseron des haies, laiteron des champs, <u>tussilage pas-d'âne</u>	7-8 l/ha	végétation développée
ronce commune, renoncule, armoise vulgaire, chardons, plantain, épilobe, ortie, composées, fougères	6 l/ha	végétation développée
prêles, renouée du Japon / renouée des îles Sakhaline	9-10 l/ha, la prêle n'est que partiellement détruite	végétation développée

Culture	terrains meubles, non cultivés en permanence
Délai avant récolte	-
Stade d'application	-
Remarque	-

Agréé pour lutter contre :	Dose	Stade d'application maladie
plantes ligneuses	60 ml/ 5 l d'eau/ 100 m², badigeonnage ou pulvérisation à refus	végétation développée
mauvaises herbes	- 2-4 l/ha - 2,8-4 l/ha sur végétation très développée	végétation développée
chiendent, oseille	4 l/ha	végétation développée
souches	100 ml/ 5 l d'eau/ 100 m², badigeonnage, contre les rejets de souches d'arbres et de plantes arbustives.	végétation développée
composées, ronce commune, armoise vulgaire, chardons, renoncule, plantain, épilobe, <u>ortie, fougères</u>	6 l/ha	végétation développée
berce commune, liseron des haies, laiteron des champs, <u>tussilage pas-d'âne</u>	7-8 l/ha	végétation développée
prêles , renouée du Japon/ renouée des îles Sakhaline	9-10 l/ha, la prêle n'est que partiellement détruite	végétation développée

Surplus de traitement: Diluer les surplus de traitement environ 10 fois et pulvériser ceux-ci sur la parcelle déjà traitée suivant les prescriptions d'emploi. Ne pas contaminer les étangs, les cours d'eau ou les fosses avec le produit ou l'emballage vide. De façon à éviter tout surplus de traitement après l'application, on s'efforcera de calculer au mieux la quantité à appliquer en fonction de la superficie à traiter et du débit par hectare.

Destruction de l'emballage vide:

L'emballage vide de ce produit doit être rincé suivant un système manuel (trois agitations successives) ou par un système de nettoyage à l'eau sous pression placé sur le pulvérisateur. Les eaux de nettoyage devront être versées dans la cuve de pulvérisation. L'emballage ainsi rincé devra être ramené au point de ramassage prévu à cet effet (Phytofar Recover).

Les propriétés et le mode d'application de nos produits mentionnés sur l'étiquette se basent sur la connaissance actuelle des produits et sur notre expérience pratique. Le fabricant garantit la qualité des produits, à condition que l'utilisateur respecte le mode d'emploi repris sur l'étiquette. Vu qu'il n'y a aucun contrôle lors de l'application, le fabricant décline toute responsabilité quant au résultat final et à d'éventuels dégâts résultant d'une mauvaise utilisation du produit. En cas de doute concernant l'application du produit, entre autres pour de nouvelles variétés, contacter le fournisseur pour toute information complémentaire.

